



Distr.: General  
28 March 2019



**Ассамблея Организации  
Объединенных Наций по  
окружающей среде Программы  
Организации Объединенных  
Наций по окружающей среде**

Russian  
Original: English

Ассамблея Организации Объединенных Наций  
по окружающей среде Программы Организации  
Объединенных Наций по окружающей среде  
Четвертая сессия  
Найроби, 11-15 марта 2019 года

**Резолюция, принятая Ассамблеей Организации  
Объединенных Наций по окружающей среде 15 марта  
2019 года**

**4/23. Наблюдение за состоянием окружающей среды в мире: укрепление  
научно-политического взаимодействия Программы Организации  
Объединенных Наций по окружающей среде и одобрение доклада  
«Глобальная экологическая перспектива»**

*Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде,*

*памятуя* о мандате Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, изложенном в резолюции 2997 (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1972 года, и других соответствующих резолюциях, которыми подкреплена ее мандат, включая проведение обзора состояния окружающей среды в мире, и ссылаясь на решение 27/11 Совета управляющих от 22 февраля 2013 года о состоянии окружающей среды и вкладе Программы по окружающей среде в решение основных экологических проблем,

*ссылаясь* на итоговый документ «Будущее, которого мы хотим»<sup>1</sup> Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, в частности, на пункт 88 d), в котором Программе по окружающей среде предлагается содействовать активному взаимодействию между учеными и политиками на основе существующих международных соглашений, мероприятий по проведению оценки, дискуссионных групп и информационных сетей, включая выпуск докладов «Глобальная экологическая перспектива», как одного из процессов, направленных на сведение воедино информации и результатов оценки для содействия принятию обоснованных решений,

*ссылаясь также* на пункт 90 этого же документа, в котором содержится призыв к активизации деятельности по оценке и улучшению доступа к данным, и информации и отмечая необходимость интеграции экономических, экологических и социальных аспектов устойчивого развития и распространения научно обоснованной экологической информации по важнейшим и возникающим экономическим, экологическим и социальным вопросам и обмена ею,

*принимая к сведению* резолюцию 71/313 Генеральной Ассамблеи от 6 июля 2017 года о работе Статистической комиссии, связанной с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в которой Ассамблея установила систему глобальных показателей для

<sup>1</sup> Резолюция 66/288 Генеральной Ассамблеи, приложение.

целей и задач в области устойчивого развития, и отмечая, что Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде является куратором для 26 из этих показателей<sup>2</sup>,

*признавая* потенциальные выгоды научно достоверной и основанной на фактах подробной оценки состояния окружающей среды для повышения осведомленности, разработки политики и принятия решений в контексте устойчивого развития,

*признавая также* наличие пробелов в наших знаниях о состоянии окружающей среды в результате отсутствия актуальных данных и недостаточного формирования и распространения информации,

*отмечая* острую необходимость принятия правительствами мер по устранению этих пробелов, опираясь на существующие механизмы и создавая потенциал для мониторинга состояния окружающей среды и подготовки актуальных для разработки политики экологических оценок, которые должны основываться на использовании устоявшихся и сопоставимых методов получения и анализа данных,

*ссылаясь* на свою резолюцию 1/4 от 27 июня 2014 года о научно-политическом взаимодействии и свое решение 3/1 от 6 декабря 2017 года о продлении срока представления шестого доклада «Глобальная экологическая перспектива»,

1. *с удовлетворением приветствует* основной шестой доклад «Глобальная экологическая перспектива» и его резюме для директивных органов, которые были рассмотрены и утверждены государствами-членами в период с 21 по 24 января 2019 года<sup>3</sup>;
2. *выражает* признательность ученым, исследователям, авторам, рецензентам, сотрудникам Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде и всем, кто внес вклад в составление и публикацию шестого доклада «Глобальная экологическая перспектива»;
3. *порукает* Директору-исполнителю Программы по окружающей среде продолжать представлять информацию, полученную в ходе имеющихся и проводящихся оценок, в качестве руководства для будущих дискуссий по вопросам политики на Ассамблее Организации Объединенных Наций по окружающей среде;
4. *порукает также* Директору-исполнителю обеспечить содействие экологическому мониторингу, оценке и главенству тесного взаимодействия между наукой и политикой в рамках Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде путем укрепления сотрудничества с государствами-членами, деловыми кругами и экспертами, секретариатами многосторонних природоохранных соглашений, другими учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций, научными группами и другими ключевыми партнерами, такими как Статистический отдел Организации Объединенных Наций, региональными комиссиями Организации Объединенных Наций и Группой по наблюдениям за Землей;
5. *порукает далее* Директору-исполнителю продолжать разрабатывать долгосрочную стратегию в отношении данных и уделять ей приоритетное внимание в рамках программы работы и бюджета и в консультации с правительствами, учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций, секретариатами многосторонних природоохранных соглашений и международными и региональными научными органами, обращая особое внимание на регулярный региональный и глобальный анализ состояния и тенденций изменения экологических параметров в качестве основы, в том числе, для будущего процесса подготовки докладов «Глобальная экологическая перспектива», которой поддерживаются:

а) выявление сопоставимых методов получения и анализа данных и содействие их согласованию с учетом существующих стандартов, в частности, стандартов Системы комплексного экологического и экономического учета Статистической комиссии Организации Объединенных Наций, в координации с другими подразделениями системы Организации

<sup>2</sup> Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

<sup>3</sup> Используемые в резюме для директивных органов обозначения и форма подачи материала не означают выражения какого бы то ни было мнения Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде относительно правового статуса какой-либо страны, территории или города или их властей, а также делимитации их границ. Общее руководство по вопросам, касающимся использования карт и публикаций, см. <http://www.un.org/Depts/Cartographic/english/htmain.htm>.

Объединенных Наций и другими соответствующими научными учреждениями, опираясь на международные экологические данные и статистические стандарты;

- b) совершенствование платформ, предоставляющих функции хранилища, с тем чтобы обеспечить открытый доступ к актуальным, гарантированного качества, достоверным и релевантным данным, включая геопространственные данные, статистические сведения, показатели, и анализ данных по окружающей среде, включая работу центров Базы данных о всемирных ресурсах (ГРИД);
- c) предоставление инструментов и консультаций по вопросам политики для комплексных подходов в поддержку принятия решений на основе фактических данных;
- d) активизация усилий по оказанию помощи государствам-членам в развитии их национального потенциала в области использования экологических данных и их систем экологического мониторинга в отношении качества воздуха и воды, обезлесения, морского мусора и экологической безопасности, а также их способности использовать анализ данных для поддержки принятия решений на основе фактических данных;
- e) координация усилий с Группой по наблюдениям за Землей в целях всестороннего использования результатов наблюдения за Землей;
- f) содействие усилиям в области гражданской науки и их потенциальному вкладу как дополнительного источника для заполнения пробелов в данных;
- g) подкрепление единых страновых анализов надежными экологическими данными и статистическими сведениями, в соответствии с показателями достижения целей в области устойчивого развития, канцеляриями координаторов-резидентов Организации Объединенных Наций и интеграция вопросов использования национальных экологических данных, геопространственной информации и статистического потенциала в рамочные программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития;

6. *порукает* Директору-исполнителю в соответствии с мандатом Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, предусматривающим наблюдение за состоянием окружающей среды в мире, в рамках программы работы и бюджета уделять приоритетное внимание подготовке документа с изложением вариантов будущего процесса составления докладов «Глобальная экологическая перспектива» на основе широких консультаций с государствами-членами, заинтересованными сторонами и кураторами других процессов глобальной экологической оценки, особо акцентируя вопросы охвата и целей процесса подготовки докладов «Глобальная экологическая перспектива». Процесс консультаций и подготовки документа с изложением вариантов будет осуществляться под надзором и руководством руководящего комитета, который будет создан под эгидой Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде в соответствии с положением о нем и порядком назначения членов, изложенными в приложении к настоящей резолюции. Члены руководящего комитета могут назначаться государствами-членами или членами специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и утверждаются Комитетом постоянных представителей. В документе с изложением вариантов следует учитывать роль процесса подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива» в регулярной подготовке независимого анализа состояния и тенденций в глобальной экологической ситуации. Сфера охвата и цели процесса подготовки докладов «Глобальная экологическая перспектива» должны определяться Руководящими принципами Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде для проведения комплексных оценок окружающей среды. Документ с изложением вариантов должен быть представлен руководящим комитетом Ассамблее по окружающей среде для рассмотрения на ее пятой сессии для обоснования решения о будущей форме и функциях доклада «Глобальная экологическая перспектива»;

7. *порукает также* Директору-исполнителю подготовить в консультации с государствами-членами и с использованием материалов соответствующих заинтересованных сторон предложение относительно научно-политического вклада по вопросам глобальной окружающей среды в ознаменование годовщины создания Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в соответствии с рекомендацией Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, состоявшейся в Стокгольме 5-16 июня 1972 года;

8. *приглашает* правительства, основные группы и заинтересованные стороны, специализированные учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций, секретариаты многосторонних природоохранных соглашений и международные и

региональные научные органы участвовать в разработке стратегии Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в отношении данных и обмениваться надлежащими, достоверными и гарантированного качества данными и информационными ресурсами в поддержку процессов оценки экологического аспекта устойчивого развития, которые будут доступны через платформу данных Программы по окружающей среде;

9. *вновь поручает* Директору-исполнителю повысить значимость для политики процесса подготовки докладов «Глобальная экологическая перспектива» путем измерения хода достижения согласованных на международном уровне природоохранных целей для обоснования соответствующих глобальных процессов и совещаний;

10. *порукает* Директору-исполнителю продолжать содействовать более полной согласованности и координации глобальных оценок, проводимых в рамках системы Организации Объединенных Наций и в сотрудничестве с соответствующими международными органами и секретариатами многосторонних природоохранных соглашений;

11. *порукает также* Директору-исполнителю представить Ассамблее по окружающей среде на ее пятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

## Приложение

### **Положение о руководящем комитете для подготовки документа с изложением возможных вариантов будущей деятельности в рамках процесса подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива»**

1. Руководящий комитет создается для осуществления надзора и руководства подготовкой секретариатом документа с изложением вариантов для рассмотрения Ассамблеей Организации Объединенных Наций по окружающей среде на ее пятой сессии. В документе с изложением вариантов будут освещены основные функции, сфера охвата и возможная форма (формы) процесса подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива». Ключевые функции и обязанности руководящего комитета будут заключаться в следующем:

- a) осуществлять надзор за процессом консультаций;
- b) обеспечивать соответствие вариантов основной цели и мандату Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде;
- c) проводить широкие консультации, обобщая уроки, извлеченные из оценок завершеного процесса подготовки шестого доклада «Глобальная экологическая перспектива», подпрограммы «наблюдение за состоянием окружающей среды» и других соответствующих процессов оценки;
- d) представить документ с изложением вариантов, включающий оценку воздействия различных вариантов, и представить рекомендации Ассамблее по окружающей среде для рассмотрения на ее пятой сессии.

### **Порядок назначения членов руководящего комитета для подготовки документа с изложением возможных вариантов будущей деятельности в рамках процесса подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива»**

2. Кандидаты в члены руководящего комитета могут назначаться государствами-членами или членами специализированных учреждений Организации Объединенных Наций. Кандидатуры оцениваются и утверждаются Комитетом постоянных представителей при Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде.
3. Порядок назначения направлен на привлечение наиболее квалифицированных специалистов в целом ряде дисциплин, с учетом географической и гендерной сбалансированности и с особым акцентом на обеспечение полной представленности экспертов как из развивающихся, так и из развитых стран. Кандидатуры должны представляться через портал кандидатур на веб-сайте сообщества специалистов-практиков доклада «Глобальная экологическая перспектива».
4. Секретариатом предоставляется защищенный портал с шаблоном формы для представления кандидатур и требуемой сопроводительной документации, а именно – анкеты и сопроводительного письма с указанием государства-члена или члена специализированного учреждения, от имени которого представляется кандидатура. Фамилии, биографические данные и анкеты всех кандидатов будут иметься на веб-сайте сообщества специалистов-практиков доклада «Глобальная экологическая перспектива».
5. Секретариатом принимаются только кандидатуры от государств-членов или членов специализированных учреждений.
6. Крайним сроком для представления кандидатур на различные должности в руководящем комитете является 30 мая 2019 года. По усмотрению комитета секретариатом могут приниматься кандидатуры, представленные позже установленного срока.
7. При выдвижении и отборе членов руководящего комитета следует применять следующие критерии:
  - a) значительный документально подтвержденный профессиональный опыт в области международных экологических вопросов или международного устойчивого развития;

- b) всестороннее понимание процессов экологической оценки и их роли в информировании лиц, ответственных за разработку политики;
  - c) обширный опыт в области международной политической повестки дня и работы по оценке;
  - d) наличие предыдущего опыта участия в межправительственных процессах высокого уровня, связанных с экологической политикой и устойчивым развитием (предпочтительно).
-